



DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE

N. **0051-CPR-1416**

Modello di prodotto/prodotto:

SmartLoop2080/G

Fabbricante:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

Oggetto della dichiarazione:

Modello di prodotto/prodotto: **SmartLoop2080/G**

Descrizione: **Centrale di controllo e segnalazione con apparecchiatura di alimentazione integrata ed apparecchiatura di trasmissione allarme e di segnalazione di guasto e avvertimento per sistemi di rivelazione e di segnalazione d'incendio per edifici** (1)

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:

2011/65/UE (RoHSD)

2014/35/UE (LVD)

2014/30/UE (EMCD)

Riferimento alle pertinenti norme armonizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche usate in relazione alle quali è dichiarata la conformità:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è anche conforme alle seguenti norme:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

NOTE:

(1) Le prestazioni come apparecchiatura di trasmissione allarme e di segnalazione di guasto e avvertimento sono fornite solo quando le schede SmartLAN e/o SmartLoop/PSTN sono installate in centrale.

Monteprandone, 08/11/2021

Firmato a nome e per conto del fabbricante da:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".

Baldovino Ruggieri
(Amministratore Delegato)



EU DECLARATION OF CONFORMITY

No. **0051-CPR-1416**

Product model/product:

SmartLoop2080/G

Manufacturer:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Object of the declaration:

Product model/product: **SmartLoop2080/G**

Description: **Control and indicating equipment with integrated power supply equipment and alarm transmission and fault warning routing equipment for use in fire detection and fire alarm systems installed in buildings** (1)

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

2011/65/EU (RoHSD)

2014/35/EU (LVD)

2014/30/EU (EMCD)

References to the relevant harmonised standards or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



The object of the declaration described above is also in conformity with the following standards:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

NOTES:

(1) Performances as alarm transmission and fault warning routing equipment are supplied only when boards SmartLAN and/or SmartLoop/PSTN are installed in the control panel.

Monteprandone, 08/11/2021

Signed for and on behalf of the manufacturer by:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".

Baldovino Ruggieri
(Managing Director)



ELi VASTAVUSDEKLARATSIOON

Nr. **0051-CPR-1416**

Toote mudel/toode:

SmartLoop2080/G

Tootja:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

Käesolev vastavausdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Deklareeritav toode:

Toote mudel/toode: **SmartLoop2080/G**

Kirjeldus: **Kontrolli- ja näiduseadmed integreeritud toitevarustuse seadmega ja häireedastuse ja rikkehoiatuse marsruutimise seadmega hoonetesse paigaldatud tulekahju avastamise ja häire süsteemidele** (1)

Eelkirjeldatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisaktidega:

2011/65/EL (RoHSD)

2014/35/EL (LVD)

2014/30/EL (EMCD)

Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



Ülalesitatud avalduse objekt on samuti vastavuses järgmiste standarditega:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

Märkused:

(1) Sooritud nagu häire edastamise ja rikke hoiatuse marsruutimine võimaldatakse vaid siis, kui juhtpaneelile on paigaldatud SmartLAN ja/või SmartLoop/PSTN paneelid.

Monteprandone, 08/11/2021

Tootja poolt ja nimel allkirjastanud:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".

Baldovino Ruggieri
(Peadirektor)



EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Br. **0051-CPR-1416**

Uzorak proizvoda/proizvod:

SmartLoop2080/G

Proizvođač:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

Za izdavanje EU izjave o sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač.

Predmet izjave:

Uzorak proizvoda/proizvod: **SmartLoop2080/G**

Opis: **Upravljačka i signalizirajuća oprema s integriranim napajanjem i opremom za prijenos uzbune i dojavu greške za sustave za otkrivanje i dojavu požara ugrađene u objekte** (1)

Predmet navedene izjave u skladu je s mjerodavnim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

2011/65/EU (RoHSD)

2014/35/EU (LVD)

2014/30/EU (EMCD)

Pozivanja na relevantne primijenjene usklađene norme ili pozivanja na druge tehničke specifikacije u vezi s kojima se izjavljuje sukladnost:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



Gore navedeni proizvod također je sukladan zahtjevima sljedećih normi:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

BILJEŠKE:

(1) Oprema za dojavu uzbune i prijenos greške su u funkciji jedino ako je centrala opremljena SmartLAN i/ili SmartLoop/PSTN dijelovima.

Monteprandone, 08/11/2021

Za proizvođača i u njegovo ime potpisao:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".

Baldovino Ruggieri
(Generální Direktor)



EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

0051-CPR-1416 SZ.

Termékmodell/termék:

SmartLoop2080/G

Gyártó:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki.

A nyilatkozat tárgya:

Termékmodell/termék: **SmartLoop2080/G**

Leírás: **Beépített tűzérzékelő és tűzjelző rendszerek[®] vezérlő-, és jelzőberendezése tápegységgel, riasztás- és hibajelzés-átviteli berendezéssel** (1)

A fent ismertetett nyilatkozat tárgya megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályoknak:

2011/65/EU (RoHSD)

2014/35/EU (LVD)

2014/30/EU (EMCD)

Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás vagy az azokra az egyéb műszaki leírásokra való hivatkozás, amelyekkel kapcsolatban megfelelőségi nyilatkozatot tettek:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



A fentiekben ismertetett nyilatkozat tárgya szintén megfelel a következő szabványoknak:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

MEGJEGYZÉSEK:

(1) Riasztás- és hibajelzés-átviteli berendezésként nyújtott teljesítmény akkor érvényes, ha a SmartLAN és/vagy SmartLoop/PSTN kártyák telepítve vannak a vezérlőközpontban.

Monteprandone, 08/11/2021

A gyártó nevében és részéről aláíró személy:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".

Baldovino Ruggieri
(Ügyvezető Igazgató)



ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Nr. **0051-CPR-1416**

Gaminio modelis/gaminys:

SmartLoop2080/G

Gamintojas:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe.

Deklaracijos objektas:

Gaminio modelis/gaminys: **SmartLoop2080/G**

Aprašymas: **Valdymo ir signalizavimo įrenginys su integruotu maitinimo šaltiniu, pavojaus ir gedimų signalų perdavimo įranga pastatų gaisro aptikimo ir priešgaisrinės signalizacijos sistemoms** (1)

Pirmiau aprašytas deklaracijos objektas atitinka susijusius derinamuosius Sąjungos teisės aktus:

2011/65/ES (RoHSD)

2014/35/ES (LVD)

2014/30/ES (EMCD)

Susijusių taikytų darnųjų standartų nuorodos arba kitų techninių specifikacijų, pagal kurias buvo deklaruota atitiktis, nuorodos:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



Ekspluatacinės savybės deklaruojamos remiantis standartais ar kitomis techninėmis specifikacijomis:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

PASTABOS:

(1) Pavojaus ir gedimų signalų perdavimo funkcijos veiks tik su SmartLAN ir/arba SmartLoop/PSTN papildomomis plokštėmis.

Monteprandone, 08/11/2021

Už ką ir kieno vardu pasirašyta:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".

Baldovino Ruggieri
(Generalinis Direktorius)



DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Nr. **0051-CPR-1416**

Model produktu/produkt:

SmartLoop2080/G

Producent:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot deklaracji:

Model produktu/produkt: **SmartLoop2080/G**

Opis: **Urządzenia kontrolne i sygnalizacyjne ze zintegrowanym zasilaczem oraz funkcjonalnością przekazywania alarmów i ostrzegania o usterkach - do stosowania w systemach wykrywania i sygnalizacji pożaru zainstalowanych w budynkach** (1)

Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z jednościami wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:

2011/65/UE (RoHSD)

2014/35/UE (LVD)

2014/30/UE (EMCD)

Odniesienia do jednośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



Urządzenie opisane powyżej jest również zgodne z następującymi normami:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



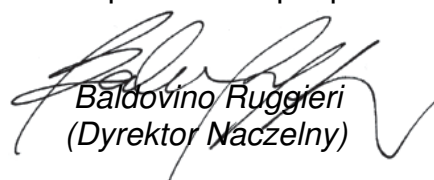
Evolving Security

UWAGI:

(1) Funkcjonalność urządzenia transmisji alarmów i wykrytych usterek są dostępna tylko wtedy, gdy do płyty głównej dołączono karty SmartLAN i/lub SmartLoop/PSTN.

Monteprandone, 08/11/2021

W imieniu producenta podpisał:

A handwritten signature in black ink, which appears to read "Baldovino Ruggieri". Below the signature, the name and title are printed in black text.

Baldovino Ruggieri
(Dyrektor Naczelny)



DECLARAȚIA UE DE CONFORMITATE

Nr. **0051-CPR-1416**

Modelul de produs/produsul:

SmartLoop2080/G

Producătorului:

INIM ELECTRONICS S.R.L.
VIA DEI LAVORATORI 10 - FRAZIONE CENTOBUCHI
63076 MONTEPRANDONE (AP) - ITALY
tel.: +39 0735 705007, fax. +39 0735 704912
web: www.inim.biz, e-mail: info@inim.biz

Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Obiectul declarației:

Modelul de produs/produsul: **SmartLoop2080/G**

Descriere: **Echipament de control și avertizare cu sursă de alimentare incorporată, pentru transmitere alarme și pentru avertizări defecțiuni la utilizarea în sistemele de detecție și alarmare la incendiu instalate în cladiri** (1)

Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația relevantă de armonizare a Uniunii:

2011/65/UE (RoHSD)

2014/35/UE (LVD)

2014/30/UE (EMCD)

Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite sau trimiteri la celelalte specificații tehnice în legătură cu care se declară conformitatea:

RoHSD

EN IEC 63000:2018

LVD

EN IEC 62368-1:2020 + A11:2020

EMCD

EN 61000-6-3:2007 + A1:2011

EN 50130-4:2011 + A1:2014



Obiectul declarației de mai sus este în conformitate cu următoarele standarde:

EN 54-2:1997 + A1:2006

EN 54-4:1997 + A1:2002 + A2:2006

EN 54-21:2006

(1)



Evolving Security

NOTĂ:

(1) Funcțiile de transmitere alarme și avertizare defecțiuni sunt disponibile doar la instalarea în centrale a modulelor SmartLAN și/sau SmartLoop/PSTN.

Monteprandone, 08/11/2021

Semnată pentru și în numele fabricantului de către:

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Baldovino Ruggieri".
Baldovino Ruggieri
(Director General)